

Poland-Dziwnów: Rescue services

OJ S 66/2020 02/04/2020

Contract notice

Services

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Gmina Dziwnów

Postal address: ul. Szosowa 5

Town: Dziwnów

NUTS code: PL42 Zachodniopomorskie

Postal code: 72-420

Country: Poland

E-mail: [um@dziwnow.pl](mailto:um@dziwnow.pl)

Telephone: +48 913275163

Fax: +48 913275164

**Internet address(es):**

Main address: [www.bip.dziwnow.pl](http://www.bip.dziwnow.pl)

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://bip.dziwnow.pl/zamowienia.dhtml>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://miniportal.uzp.gov.pl>

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local agency/office

**I.5. Main activity**

General public services

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Zapewnienie obsługi ratowniczej na plażach strzeżonych w gminie Dziwnów – Dziwnówek

Reference number: WZP.271.4.2020

**II.1.2. Main CPV code**

75252000 Rescue services

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Przedmiot zamówienia obejmuje wykonanie usługi polegającej na zapewnieniu we wskazanych terminach obsługi ratowniczej wyznaczonych strzeżonych kąpielisk morskich poprzez zorganizowanie, usytuowanie oraz wyposażenie stanowisk ratowniczych, zgodnie z obowiązującymi przepisami, zapewnienie wykwalifikowanej kadry ratowniczej oraz nadzoru nad jej pracą, zapewnienie właściwych warunków socjalnych dla kadry ratowniczej, zapewnienie oznakowania i wyposażenia wyznaczonych obszarów wodnych w sprzęt techniczny, ratunkowy, pomocniczy, urządzenia sygnalizacyjne, ostrzegawcze oraz sprzęt medyczny, zgodnie z obowiązującymi przepisami oraz współpracę z Zamawiającym w ramach realizacji programu pn. „Błękitna flaga”.

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL42 Zachodniopomorskie

Main site or place of performance: Kąpielisko morskie w miejscowości Dziwnówek, gmina Dziwnów.

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Do realizacji przedmiotu zamówienia wyznaczono następujące odcinki plaży:

— kąpielisko morskie Dziwnówek o długości 400 mb linii brzegowej, w tym: 100 mb na zachód i 300 mb na wschód od wejścia na plażę od ul. Kamieńskiej.

Ilość stanowisk ratowniczych: 4 (1 stanowisko ratownicze na każde 100 mb plaży strzeżonej).

Obsługa ratownicza ww. stanowisk: w okresie od dnia 15 czerwca do dnia 31 sierpnia – 12 osób (3 ratowników wodnych na każde 1 stanowisko ratownicze).

Czas pracy ratowników w czasie realizacji umowy: każdego dnia kalendarzowego od godziny 9.00 do 17.00.

Terminy otwarcia i zamknięcia kąpieliska morskiego w Dziwnówku w okresach od dnia 15 czerwca do dnia 31 sierpnia w 2020 roku oraz od dnia 15 czerwca do dnia 31 sierpnia 2021 roku: w okresie od dnia 15 czerwca do dnia 31 sierpnia plaża strzeżona o długości 400 mb z 4 stanowiskami ratowniczymi i obsadą 12 ratowników wodnych, na odcinkach plaży, w tym:

— na zachód od wejścia od ul. Kamieńskiej – 100 mb,

— na wschód od wejścia przy ul. Kamieńskiej – 300 mb.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 15/06/2020 End: 31/08/2021

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Zamawiający uzna warunek za spełniony, jeżeli Wykonawca wykaże, że posiada uprawnienia do wykonywania ratownictwa wodnego, zgodnie z art. 12 ust. 1 Ustawy z dnia 18 sierpnia 2011 r. (t.j. Dz.U. z 2018 r. poz. 1482 ze zm.) o bezpieczeństwie osób przebywających na obszarach wodnych.

#### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

Zamawiający odstępuje od określenia warunku.

#### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Zamawiający uzna warunek za spełniony, jeżeli Wykonawca wykaże, że w okresie ostatnich 3 lat wykonywał usługi ratownictwa wodnego przynajmniej przez 1 sezon letni (minimum od dnia 1 lipca do dnia 31 sierpnia) na kąpielisku w rozumieniu art. 16 pkt 22) Ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne.(t.j. Dz.U. z 2018 r. poz. 2268 ze zm.).

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedureAccelerated procedureJustification:

Podstawa prawna: art. 43 ust. 2b pkt 2 ustawy Pzp (tj. Dz.U. z 2019 r., poz. 1843 ze zm.).

Brak możliwości świadczenia usługi przez dotychczasowego zleceniobiorcę z uwagi na odmowę wpisu na listę podmiotów uprawnionych do świadczenia tego rodzaju usługi, co rodzi pilną potrzebę udzielenia zamówienia i skrócenie terminu. Zachowanie podstawowego terminu ustawowego uniemożliwi rozpoczęcie świadczenia usługi w wymaganym terminie.

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 16/04/2020 Local time: 10:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Polish

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 14/06/2020

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 16/04/2020 Local time: 12:00

Place:

Urząd Miejski w Dziwnowie, ul. Szosowa 5, 72-420 Dziwnów, POLSKA, sala konferencyjna.

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published:

Luty-marzec 2021

#### **VI.2. Information about electronic workflows**

Electronic invoicing will be accepted

#### **VI.3. Additional information**

1. Dokumenty, które należy załączyć do oferty:

1) formularz ofertowy;

2) formularz jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia (JEDZ).

2. Wykaz oświadczeń i dokumentów potwierdzających udział w postępowaniu oraz brak podstaw wykluczenia:

1) dokument potwierdzający posiadania uprawnień do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania, w szczególności koncesje, zezwolenia lub licencje zgodnie z art. 12 ust. 1 Ustawy z dnia 18 sierpnia 2011 r. (t.j. Dz.U. z 2018 r. poz. 1482 ze zm.) o bezpieczeństwie osób przebywających na obszarach wodnych;

2) wykaz wykonanych usług;

3) informacja z Krajowego Rejestru Karnego, w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 13, 14 i 21 ustawy;

4) zaświadczenie właściwego Naczelnika Urzędu Skarbowego potwierdzającego, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków, w zakresie określonym w art. 24 ust. 5 pkt 8 ustawy;

5) zaświadczenie właściwej terenowej jednostki organizacyjnej Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego albo innego dokumentu potwierdzającego, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne, w zakresie określonym w art. 24 ust. 5 pkt 8 ustawy;

6) odpis z właściwego rejestru lub z centralnej ewidencji i informacji o działalności gospodarczej, w zakresie określonym w art. 24 ust. 5 pkt 1 ustawy;

7) oświadczenie Wykonawcy o braku wydania wobec niego prawomocnego wyroku sądu lub ostatecznej decyzji administracyjnej o zaleganiu z uiszczaniem podatków, opłat lub składek na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne, w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 15 ustawy;

8) oświadczenie Wykonawcy o braku orzeczenia wobec niego tytułem środka zapobiegawczego zakazu ubiegania się o zamówienia publiczne – w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 22 ustawy;

- 9) oświadczenie Wykonawcy o braku wydania prawomocnego wyroku sądu skazującego za wykroczenie na karę ograniczenia wolności lub grzywnę w zakresie określonym na podstawie art. 24 ust. 5 pkt 5 i 6 ustawy;
- 10) oświadczenie Wykonawcy o braku orzeczenia wobec niego decyzji administracyjnej o naruszeniu obowiązków wynikających z przepisów prawa pracy, prawa ochrony środowiska lub przepisów o zabezpieczeniu społecznym w zakresie określonym na podstawie art. 24 ust. 5 pkt 7 ustawy;
- 11) oświadczenie Wykonawcy o niezaleganiu z opłacaniem podatków i opłat lokalnych, o których mowa w Ustawie z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. z 2016 r. poz. 716) – w zakresie określonym w art. 24 ust. 5 pkt 8 ustawy;
- 12) oświadczenie Wykonawcy o przynależności albo braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej.
3. W przypadku składania oferty wspólnej ww. dokumenty składa każdy z Wykonawców składających ofertę wspólną.
4. Wykonawca polegający na zdolnościach lub sytuacji innych podmiotów na zasadach określonych w art. 22a ustawy, zobowiązany jest do przedłożenia w odniesieniu do tych podmiotów ww. dokumentów.
5. Zamawiający żąda od Wykonawców wniesienia wadium.
- 1) Kwota wadium wynosi: 4 000,00 PLN (słownie: cztery tysiące złotych 00/100).
- 2) Wadium wnosi się przed upływem terminu składania ofert.
6. Wybór oferty zostanie dokonany w oparciu o przyjęte kryteria oceny ofert: cena – waga 60 %, wielkość zrealizowanego zamówienia – waga 40 %.
7. Zamawiający przewiduje możliwość zmiany postanowień treści zawartej umowy w sprawie zamówienia publicznego. Szczegółowy opis warunków dokonania takich zmian znajduje się w projekcie umowy stanowiącym załącznik SIWZ.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800  
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

##### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Urząd Zamówień Publicznych, Departament Odwołań  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800  
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

#### **VI.5.**

**Date of dispatch of this notice**

31/03/2020